TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN VIỆT YÊN** **TỈNH BẮC GIANG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 01/2023/HSST-QĐ	*Việt Yên, ngày 02 tháng 3 năm 2023*

QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ VỤ ÁN

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN VIỆT YÊN, TỈNH BẮC GIANG

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Đỗ Thị Tuyết
Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Quang Kim
Ông Hoàng Văn Tấn

Căn cứ các điều 282, 299 và 326 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Xét thấy: Tại phiên tòa bị hại là chị Nguyễn Thị Thắm, sinh năm 1979, địa chỉ: Thôn Phúc Ninh, xã Ninh Sơn, huyện Việt Yên, tỉnh Bắc Giang có đơn xin rút yêu cầu khởi tố.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 145/2022/TLST-HS ngày 11 tháng 8 năm 2022 đối với bị cáo: Nguyễn Mạnh H, sinh năm 1985, địa chỉ: Thôn P, xã N, huyện V, tỉnh Bắc Giang bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Việt Yên truy tố về tội " Cố ý gây thương tích" theo khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự

2. Quyết định này có thể bị kháng cáo, kháng nghị và có hiệu lực kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị. Vụ án sẽ được tiếp tục giải quyết khi có Quyết định phục hồi vụ án.

3. Hậu quả của việc đình chỉ vụ án:

Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/NQ – UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án buộc chị Nguyễn Thị T phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Căn cứ Điều 48 Bộ luật hình sự; Điều 584, Điều 585, Điều 590 Bộ luật dân sự: ghi nhận sự tự nguyện bồi thường của bị cáo Nguyễn Mạnh H cho chị Nguyễn Thị T, bị cáo bồi thường cho chị T số tiền 50.000.000 đồng (Năm mươi triệu đồng chẵn), được trừ vào số tiền 10.000.000 bị cáo đã nộp tại biên lai thu tiền số 0001733 ngày 09/8/2022 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Việt Yên và số tiền 40.000.000 đồng bị cáo nộp tại biên lai số 0001748 ngày 13/9/2022 tại Chi cục Thi hành án dân

sự huyện Việt Yên. Chị Nguyễn Thị T được nhận số tiền 50.000.000 đồng tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Việt Yên.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7, 7a, 7b, 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:
- Viện KSND huyện Việt Yên;
- bị cáo, bị hại
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà

Đỗ Thị Tuyết